Megemlékezés az elhunytakról

A pap a bemeneti, imákat mondja, kivéve, ha a halottak emlékezete közvetlenül kapcsolódik a vecsernyéhez, az utrenyéhez vagy az isteni liturgiához. Ilyenkor a tropárokkal kezdve csak az ekténiát, az imákat és az "örök emlékezetet" stb. mondja, a szolgálatot vagy a liturgiát pedig annak szokásos elbocsátásával fejezi be.

Áldott a mi Istenünk, mindig, most és mindenkor és mindörökkön örökké!

Nép: Ámin.

Szent Isten, Szent Hatalmas, Szent Halhatatlan, irgalmazz nekünk. (3x)

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szentléleknek, most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Szentséges Háromság, irgalmazz nekünk. Urunk, könyörülj a mi bűneinken. Uralkodónk, bocsásd meg törvényszegéseinket. Szent, keresd fel és gyógyítsd meg a mi betegségeinket, a Te nevedért. Uram irgalmazz. (3x)

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szentléleknek, most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Mi Atyánk, ki a mennyekben vagy, szenteltessék meg a Te neved; jöjjön el a Te Országod; legyen meg a Te akaratod, miképpen a mennyben, úgy a földön is. Mindennapi kenyerünket add meg nekünk ma; és bocsásd meg a mi vétkeinket, miképpen mi is megbocsátunk az ellenünk vétkezőknek; és ne vígy minket kísértésbe, hanem szabadíts meg a gonosztól.

Pap: Mert Tied az Ország és a hatalom és a dicsőség, az Atyáé és Fiúé és Szentléleké, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

Tropárionok

Szertartáshoz kapcsolódóan innen kezdjük.

A megboldogult igazak lelkeivel nyugosztald, Üdvözítő, a Te szolgá(lo)(i)dnak lelkét, megőrizvén azt a boldog életben, amely Tenálad van, Emberszerető.

A Te pihenődben, Urunk, ahol minden szenteid nyugosznak, a Te szolgá $(l\delta)(i)$ dnak lelkét is nyugosztald, mert egyedül Te vagy halhatatlan.

Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szentléleknek.

Te vagy a mi Istenünk, aki alászállottál az alvilágba, és ott megszüntetted a gyötrődők kínjait; Temagad, Üdvözítő, a Te szolgá(ló)(i)dnak lelkét is nyugosztald.

Most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin.

Egyedülvaló tiszta és feddhetetlen Szűz, aki magtalanul szülted az Istent, járj közre, hogy üdvözöljön a Te szolgá(ló)(i)dnak lelke.

Halotti ekténia

Irgalmazz nékünk, Isten, a Te nagy irgalmasságod szerint, könyörgünk Hozzád, hallgass meg és irgalmazz.

Uram irgalmazz. (3x)

Könyörgünk még Isten elhunyt N. szolgá(ló)(i)d lelkének nyugalmáért és minden szándékos és szándéktalan vétkezéseinek elengedéséért.

Uram irgalmazz. (3x)

Hogy az Úr Isten helyezze az ő lelkét (*lelküket*), ahol az, igazak nyugosznak.

Uram irgalmazz. (3x)

Istennek irgalmát, a Mennyeknek Országát és az ő bűneinek (bűneiknek) bocsánatát Krisztustól, a mi halhatatlan Királyunktól és Istenünktől kérjük.

Add meg, Uram!

Pap: Könyörögjünk az Úrhoz!

Uram irgalmazz! (hosszan)

Lelkeknek és minden testnek Istene, aki eltiportad a halált és eltaszítottad az ördögöt, és életet ajándékoztál a Te világodnak, Te magad, Urunk, nyugosztald elhunyt N. szolgá(ló)(i)dnak lelkét fényes helyen, virányos helyen, a felüdülés helyén, ahonnan száműzetett minden fájdalom, bánat és sóhajtás. Minden bűnt, amelyet szóban, vagy cselekedetben, vagy gondolatban elkövetett (elkövettek), mint jóságos és emberszerető Isten, bocsáss meg; mert nincsen ember, aki a földön élne és ne vétkeznék. Mert egyedül Te vagy, Urunk, bűn nélkül való, a Te igazságosságod örökkévaló igazságosság, és a Te igéd igazság.

Mert Te vagy Krisztus Istenünk, a Te elhunyt N. szolgá(ló)(i)dnak feltámadása, élete és megnyugvása, és Néked zengünk dicsőséget a Te kezdet nélkül való Atyáddal és szentséges, jóságos és éltető Lelkeddel együtt, most és mindenkor és mindörökkön örökké.

Ámin.

Pap: Igaz és feledhetetlen testvérünk legyen örök emlékezeted. (3x)

Örök emlékezeted. (3x)

Pap: \mathbf{O} rök emlékezeted. (3x)

Örök emlékezeted. (3x)

Pap: Orök emlékezeted. (3x)

Pap: Dicsőség Néked, Krisztus Istenünk, a mi Reménységünk, dicsőség Néked.

Nép: Dicsőség az Atyának és Fiúnak és Szentléleknek most és mindenkor és mindörökkön örökké. Ámin. Uram irgalmazz. (3x) Adj áldást, atyánk.

Pap: Halottaiból feltámadt Krisztus igaz Istenünk, hallhatatlan király, kinek hatalma van élők és holtak fölött, az Ő tisztaságos Anyjának, a szent, dicsőséges és dicséretes apostoloknak, a szentéletű és isteni ihletettségű atyáinknak, a szent és dicső ősatyánknak Ábrahámnak, Izsáknak és Jákobnak, és az Ő szent és igaz barátjának Lázárnak, aki négy napig a sírban feküdt, és az összes szentnek közbenjárására, vezesse a tőlünk elköltöző N. szolgá(16)-

(i)dnak lelkét az igazak hajlékába, nyugosztalja azt Ábrahám ölében, és számlálja az igazak közé, nékünk pedig irgalmazzon és ments meg bennünket, mint jóságos és emberszerető.

Ámin.

Örök emléket. (3x)

Szent atyáink imái által Urunk, Jézus Krisztus Istenünk irgalmazz nékünk és üdvözíts minket. Ámin.

